

# MAGYAR KURIR.

Indult Bétsből, Pénteken, November' 9-dikén, 1852.

## B é t s.

Ő Ts. K. Felsőgek Schönbrunni nyári lakásokat elhagyván Nov. 6-dikán hívánt jó egészségben vissza jöttek a fővárosban lévő Ts. K. udvari palotába, a' hova az előtvaló napon Ő Felsőge az ifjú Magyar Király is bejött ugyantsak Schönbrunnból Ő Felsőgevel az ifjú Királynéval együtt.

Ő Ts. K. Felsőge méltóztatott Oct. 29-kén költ Kir. végzése által a' Posonyi Kir. Akademiánál megüresült Pro-Directori hivatalra Fő Tiszt. Engelhardt Anselm Urat, Sz. Benedek Szerzetes Rende felszentelt Papját 's'eddig a' Soproni Kir. Gymnasium helybeli Directorát kegyelmesen kinevezni.

## P o r t u g a l l i a.

A' Lisbonai Udvari Ujság szerint Dom Miguel, távolléte alatt, a' fővárosban, és az Estremadurai Kerületben lévő seregeket, úgy nem különben minden dolgait Cadaval Hertzeg ügyelése alá bizza.

A' Kurír 37-dik számja alatt említett tsatáról, és a' Sept. 29 kén történt ütközetről, a' Times még következő tudósításokat közöl: Az O'portói Szabadosok majd mindnyájan a' tsatapiatzon maradtak, — a' többiek is vagy megsebesítették, vagy elfogattat-

tak. Az angoly osztály 220 katonából állott: ebből elvesztek 95-en, — a' frantzia pedig 150-ből, ebből 120-an vesztek el, 's 84-en megsebesítették. Ezen veszteség mindazáltal egynehány nappal azután megérkezett angoly hajóból kiszállott 89 katonákkal nagyrészt kipótóltatott. Az angolyok, és frantziák, két nappal a' 29 ik ütközet után, Svalbach Oberster által felváltattak, a' ki állását, sok kerteknek elrontása, 's más hasonló intézetek által megerősítette. Midőn Svalbach Oberster új állását elfoglalta, igen sokan szökdöstek el katonáiból, a' minek ő eleit akarván venni, egybegyűjtötte seregét, és kijelentette, hogy: a' ki ötet elakarja hagyni, tsak takarodjék, — mert ő nem szenved maga körül hamis barátokat: hogy ez a' mód nem legzélerányosabb volt a' szökés megátolására, megmutatta a' következés. A' 29-ki ütközet után néhány napig, egyre szakadt az eső, de azután megállott, 's azolta mindég meleg, és kellemes idők járnak, kivált dél tájban.

Az Angoly Consulnak, és Admirálnak részéről, két tengeri tiszt küldetett Pero da Rego ához avval a' meghagyással, hogy töle engedelmet nyerjenek, a' Villanovában lévő Kereskedőkborainak hajóra leendő szállítására, továbbá, hogy nyilatkozzatna

ki Oportó szomszédságában egy helyet neutralissá, mellyben a' Portugalliai Angolyok magokat meghúzhatnák, 's minden bántáson kívül valókká tehetnék: az első kérésre nézve a' Követek, az Igazgatósághoz útasítottak, a' másadikra nézve pedig, noha magát a' Generalis késznek ajánlotta, még is úgy látszott, hogy Sz. João da Foz nevű helyet a' Douro partján, mellyet pedig az Angolyok, alkalmatos fekvése miatt leginkább kedvelnének, nehezen fogja neutralisnak nyilatkoztatni. — Egyik Követ sem bortsátatott a' Generalis főszállására, hanem az előőröknél 3 nap egymás után mindenkor nyájasan fogadtattak a' tisztectől, a' kik beszélgetés közben, előhozták a' 29-ki ütközetet is, 's arról azt állították, hogy részekről igen rosszúl sült el, mert Campbell, Dom Miguelt, idő előtt szorgalmaztatta a' megtámadásra. Azt is megvallották, hogy ők sokat veszettek abban az ütközelben, de egyszersmind hozzátették, hogy már most az Angolyoktól semmit sem félnek, mert azokat egészen tenkre tették. A' szökésről is volt szó, azt az észre vételt tévén, hogy az mindennütt szokásban van a' seregnél, — azt ők annyival kevésbé fájlalhatják, mivel Dom Pedrótól is csak annyin szöktek által ő hozzájuk, mint tollók Dom Pedróhoz. A' Braganzai Hertzeg, így kezdék egyszer a' Portugalliai Tisztek beszédjeket, oda van: még két, legfellyebb 3 hónapig kitarthatja a' fekete levest, de tovább nem. Úgy látszott, hogy a' Tisztek mindenről tudósítanak, a' mi Oportóban véghez megyen, 's azt mondták, hogy a' Chronica Constitutionált, a' sajtóból mindennap azon nedvesen kapják meg.

Sept. 29-től — Oct. 11-keig semmi nevezetes nem történt. Ekkor ismét gra-

nátokat esegettek a' Városba, egyszersmind ágyúkat sütögettek el, a' mi tartott még más nap is, melly Dom Pedrónak születése napja vala. A' Kathedralis templomban akkor nagy mise tartott, 's Te Deum énekeltetett. Jelen voltak az Isteni tiszteleten Gróf Villaflor, Stábjaival, és a' Ministerialis tagokkal. Minden fényesen ment véghez, mind a' mellett, hogy kívülről egyre ágyúztak, és puskáztak. Nehány bomba a' templom fedelezetére is esett, de minden kártétel nélkül, 's a' bennlévők csak néma halgatói voltak az izonyú morgásnak, és durrogásnak. Későbbén Dom Pedró táblát adott, de az Angoly tengeri tisztek közzül senki sem jelent meg. Estve a' Város fényesen ki volt világosítva, 's úgy tetszett, mintha a' legnagyobb békesség lett volna. Azomban a' gránatok egyre hullottak, de arra nem is ügyeltek.

Oct. 13-kán Szombaton viradtával, a' legkeményebb ágyúzás vala, mellyre az ellenkezések kezdete óta emlékeznek. Őt batteria volt kiállítva, mellyek közzül négy, — ágyúkkal, egy pedig mozsárokkal vala megrakva. Az első 6 óra alatt 1360 lövés esett: Leginkább a' da Serra nevű Klastromra tüzeltek, de azonkívül a' Városra is elég jutott. Oct. 14-kén Vasárnap 3 órakor felhagytak a' lövöldözéssel, de egy fertály múlva megint neki kezdtek, 's olyan tüzzel folytatták a' munkát, a' millyet csak kívánni lehet, egy elszánt seregtől. A' mint a' füst eloszlott, a' Douró déli oldalán látni lehetett az ellenséget közel a' Klastromhoz foglalatoskodni. Azt is jól ki lehetett venni, miként vezetik a' tisztek tűzbe embe-reiket, magok jó példával előlmenvén: sokan a' legveszedelmesebb helyezetet keresték, — a' midőn vagy a' köszikla tetejére, vagy valamely sántz magas

ormára másztak, — egyszóval minden viseletek nyilvánvalóvá tette bátorságokat, és merész elszánásokat. Három lineában rukkoltak elő: az egyik Villa Nova oldaláról, 's ezt Oportóban legjobban ki lehetett venni, a' másika' klastrom bemenetelénél a' köfal felé, és a' 3 dik klastrom baloldala felé tartván. Egy szempillantat alatt a' Klastromnak minden oldalai elváltak foglalva, 's egy szokatlan tüzelés követte a' merész megtámadást. Olyan közel voltak, hogy lehetetlen volt csak egyetlen egy lövést is elhibázni, és mind a' mellett az igyekezet minden siker nélkül maradt, mert noha fegyveres kézzel nógatták minden módon a' tisztet, katonáikat, 's magok sem heverték, még is önn élet megőrzése kedvesebb volt, — azért is a' hegyről lerohantak, de nem mindnyájan, — mert sokan a' tsatapiatzon maradtak. De más oldalról még tovább tartott a' tsata: hatszor vezettettek tűzbe a' seregek, 's ugyan annyiszor vertettek ismét vissza. A' pattantyúsok is telyesítették kötelességeket: egész 3 óráig izzadtak, 's csak estvefelé tsendesedtek el, — csak akkor takarodott el az ellenség, — a' midőn a' Klastromban éljent kiáltottak, annak jeléül, hogy az ellenség telyesen visszaverettetett. Egy eset még rettentőbbé változtatta a' tsata végét. Ugyan is egynehányan Dom Miguel katonái közül elfoglalták azokat a' házakat, melyek Villanovától a' Klastrom felé vivő út félén fekszenek, erre egy katonaszelességből, egy házra tüzelt, a' mit az ellenfél, gyanús jelnek vévén, lövésre, lövéssel felelt, 's így történt, hogy a' házak láng prédáivá levének.

A' Timesnek egy levelezője Oct. 16-ról így ír: Ezen napon magam is meglátogattam da Serra Klastromot, a' midőn láttam, hogy Dom Miguel

katonái nem hijában tüzeltek. A' Klastrom kerítésének bal oldala, melly igen hosszú, egészen öszve van rongálva: a' bombák némelly gyengébb oldalakat leszaggattak, de a' Villanovai oldal semmit sem szenvedett. Sok nyomait lehet látni a' golyóbisoknak, de magának a' Klastromnak köfalai olyan vastagok, hogy rajta semmi kár sem eshetett: az előtte való köfal lerontatott, de már ismét felépítettett, még pedig erősebben. A' megtámadók részéről a' veszteség 600 ra tétetik, — hivatalos tudósítások szerint a' tsatapiatzon 120 szat találtak halva, a' másik részről pedig csak 13-an estek el, és 40-en sebesítették meg, — azomban ezek nehezen kapnak többé lábba, mert sebek, — halálos. Míg a' Klastromban mulattam, egy igen rendes Scenának voltam tanúja: — Ugyan is Dom Pedro egy Proclamatiót készített, de nem tudja, — hogy elterjeszteni: — azért is egy tsoport kutyát szedtek öszve, mindeniknek nyakába egy tsomó Proclamatiót kötöttek, és úgy kergették a' Dom Miguel hadi serege felé. — Az éjszaki részen fekvő ellenség, a' tenger felé nyomult.

Azt mondják, hogy Oct. 26-dikán úgy mint Dom Miguel születése napján, újra elkezdődik a' megtámadás. Ő (Dom Miguel) maga is készül a' háborúba. A' Portugallusok 50 pCentummal kedvesebbek előttem, miolta küzdeknek tanúja voltam, — de mind a' két részről értem ezt. Doyle János Ur a' Confianca nevű hajón megérkezett. Tegnap az az: Oct. 17-dikén vizsgálat tartatott az: angoly, és frantzia sereg felett: melly mindöszve mintegy 700 főből áll. Ez hihetően azért történt, hogy az ellenségnek megmutassák, hogy ez a' két idegen sereg el nem nyészett. A' Katonák jól viselték:

magokat, tsakhogy az Angolyok roszszül voltak uniformírozva, a' mennyiben talán fél tutzet nadrágjok sem volt ugyan azon színből. Ez attól van, mert a' Sept. 29-ki ütközetben az ellenség majd minden motyójokat elszedte, reá törvén kaszárnyájokra. Tegnap, és ma az az: Oct. 17-kén és 18-kán ismét ágyúgolyó-bisokat, és gránátokat eregettek a' Városba, a' nélkül, hogy az által kárt okoztak volna. Oct. 19 kén is, úgymint Dom Pedó nevenapján, tartott a' lövöldözés, és a' városnak alsó részében egynéhány házat meglyuggatott. Oct. 20-káig semmi nevezetes sem történt.

Az utolsó, Oportóból érkezett hadi tudósítások, imígy szóllanak. Oportó Oct. 15-kén 1852. Minekutánna a' Rebellesek Sept. 29-kén semmire sem mehettek; és seregeinktől vitézül vissza verettettek volna, Oct. 11-kén és 12-kén ismét elkezdtek bombákat a' városba eregetni, 's már 15-kán a' Serra Klastromot is megtámadták, olly szándékkal, hogy a' 6-szor el nem sült próbát, 7-dikszer megvalósítsák. Harmintzhárom órai ágyúzás alatt, 3000 golyóbist, gránátot, és bombát löttek a' Városba, — azomban mind ezt a' rettenthetetlen Torres Generalis, katonáival együtt hideg vérrel nézte, azalatt míg az ellenség, általmúl szolgálván nékie a' fenyőfa erdő, és a' földnek természeti egyenetlensége, a' Városhoz mindég elébb elébb nyomúlt. Midőn Gróf Villaflor megtudta, melyik részről akarja az ellenség kezdeni a' megtámadást, seregének egy részét meghagyta reservában, így történt azután, hogy minden megtámadás után, új segedelmet nyert, 's az által az ellenséget ugyan annyiszor visszaverhette. A' Dom Miguel, tsatapiazon maradt katonái között, egy Majorra, és egy Kapitányra is akadtunk.

Egy Ferreira nevű Kapitány, magától jött által hozzánk. Lehetetlen leírni azt az elszánást, és merészséget, mellyet a' Klastrom általmazásakor mind a' Katonák, mind pedig a' Klastrombeli lakók bém bizonyítottak. Torres Generalis, ezen nevezetes tsata felől Villaflor Grófot minden haladék nélkül tudósította, azomban neveit a' vitézül küzdőknek, és más kisebb környűállásnak leírását, más alkalmatosságra halasztotta. Dom Pedró egy magas helyről szemlélvén a' küzdőket, tanúja vala a' dolog kimenetelének. Egy Adjutánsának megparantsolta, hogy Nevében, Torres Generalisnak szerentsét kívánjon, a' bátor Gubernátornak pedig jelentse, hogy ötöt újonnan felállított Tisztelet Rendjébe ezenel kinevezi.

### Frantzia Ország.

Jelentettük volt, hogy Frantzia Ország, Angliával abban egyeztek meg, hogy ha Hollandia Novemberig a' Londoni Conferentzia meghatározását el nem fogadja, — ellene fegyveres erő fog kiindulni: — az erről szólló irovány Oct. 27-kén Londonban költsönösen kiteréltetett. Ugyan ezen nap egy gőzhajónak kelle vala Hollandiába indulni, hogy ezt az egyetértést a' Hollandiai Királynak hírül vigye. Azon egyesség szerént a' Hollandiai, és Belga Király egyformán felszóllíttatnak, hogy a' közlelbbi Nov. 2-ig hagyják el a' birtokot, mellyet egyik a' másiktól elfoglalt. Ha talán Nov. 2-kán ebben a' birtok elhagyásban meg nem egyeznének, akkor a' 2 Nemzetnek Serege Nov. 5-dikén kiindul, és ha még 12 dikén sem tdkarodott volna egyik fél a' másiknak birtokáról, akkor Nov. 15-kén a' fran-

tzia sereg a' határon ált lép, és Antverpia felé nyomul.

### Hollandia.

A' Londoni Conferentziának 70-dik Protocollumát Oct. 1-ső napjáról szoról szóra közlik az ott kijött hírlapok. Ebben előszámlálván az öt hatalmasságok Követei a' miket eddig Hollandiának és Belgiumnak öszvebekeltetésére nézve tettek, indító okaikkal együtt, azt végezték, és nyilatkoztatják ki, hogy ha Antverpia fellegrát az ahoz tartozó vidékekkel és más helyekkel együtt, mellyek a' Nov. 15 kén kiadatott egyezés pontjai szerint Belgiumhoz tartozandók, a' Hollandus seregek Oct. 15-kén el nem hagyják 's áltat nem adják; a' Conferentzia megismeri Belgiumnak jussát arra, hogy ez azon adósságából melly 1832 Jan. 1-ső napjáig reá esnek és a' reá esendő töke adósságnak egy részéből, az által nemadás napjától számlálva, minden hétre egy milliom for. huzzon el. Egyszersmind Belgium a' maga részéről, megvárván, hogy az említett helyek általadása mihelyt tsak lehetséges lészen, meg fogna történni; Venloot és más általa elfoglalt helyeket, mellyek Belgiumhoz nem tartoznak elhagyván Hollandiának általadja.

### Németország.

A' Frankfurti Ujság, egy tzikelyt közöl, mellyben azoknak helytelen tetteket adja elő, kik a' Németeknek, Éjszak Amerikába való kivándorlásokat magasztalják. Minekutánna, így szóll az említett Ujság, némelly agyatlan fejűek, A narchiával, Revolútióval ijesztgették a' fejedelmeket, látván, hogy fortélyoknak semmi si-

kere nem lett, most már ezt kiabálják: „Seregenként tódulnak a' Németek, Amerika felé, hol szülött földjőkhöz képpest, paraditsom nyílik meg előttök, és olyan bődögságban élhetnek, a' millyet tsak iparkodásokhoz, és pallérozódásokhoz képpest kívánniok lehet. Úgy de hát van e' valaki, a' ki szülött földjével meg nem elégedvén, szorgalma, és munkássága után, élelemre, és jóllétre szert nem tehet? Valóban nintsen, — és a' kiket az elégedetlenek sorába lehet számlálni, azok vagy ügyetlenekből, vagy nyomorúttakból, vagy pedig dologtalanokból, és részegesekből állanak. Az elsőkön bizony akármellyik éghajlat sem segíthet, — az utólsók, — nem látjuk által, mi módon változtatnak a' földnek egy más részében, szerényekké, józanokká. De példák is bizonyítják, miként tsábittattak el sokan, kik azon fellegrába kívánkoztak. — Öszveszedvén kevés értékjeket, a' tengerhez indúltak, avval a' reménnyel, hogy ott már hajó várakozik reájok, őket egy más világ részibe által tejendő: azomban hetek is léfolytak, míg a' kívánt hajó megérkezett, — az alatt az idő alatt, a' mi-jek vólt, nagyobb részént megemésztették, 's mikorára a' tengernek tulsó partjára értek, meztelenül szállottak ki az óhajtott paraditsomba, mint az első pár ember, világ teremtetésekor.

### Spanyolország.

A' Madridi Udvari Ujság, egy Decretumot közöl, mellyben minden politikai vétkesek, büntetetlenek nyilatkoztatnak, azokat kivévén, kik a' Hírályt Koronájától megakarták fosztani, vagy a' lázadó sereget commandérozták.

## Elegyes Tudósítások.

Egy — Sz. Helénán keresztül, Isle de Francéből, Nantes-be érkezett utazó azt beszéli, hogy Napoleonnak sírhalma, naponként enyészik, mivel senki sem gondol véle, hogy a' mit az idő viszontagsága elrontott, megújítsa. A' halomra ültetett virágok kiszáradtak, részserint pedig vad plántáktól elnyomattak. Egy öreg angoly invalidus katona, a' gondviselő: az szolka a' vándort, a' nagy halotthoz vezetni, de úgy látszik, hogy kötelessége ezen felül nem is terjed tovább. Tudósításának végén felszólítja az Utazó, Napoleonnak atyafait, hogy jöltövőjöknek sírjára, oszlopot, vagy valami más emléket emeljenek.

Párisban, Chatel Abbás egy úgy nevezett Constitutionalís templomot állított fel, mellyben már több ízben szolgáltattott Isteni tisztelet, a' midőn Oct. 14-kén ismét sokan öszvegyültek nagy Misére, és prédikációra. — A' Prédikátor ezen alkalommal nagyon kikelt a' Római templom, a' Pápa, és a' Püspökök ellen, 's az által olyan nagy lármát okozott, a' több felekezetű hallgatók között, hogy egymás között hajba kaptak. Tsak nagy nehezen tudta őket a' megérkezett Politzia Commissarius. egymástól elválasztani.

Frantzia Országban egy Sz. Cast nevű faluban, a' Cholera olyan nagyondühösködött, hogy az egészséges lakosok a' faluból kiköltöztek, a' nélkül, hogy a' hátra hagyott számos halottakat eltemették volna. A' betegeket az Isteni gondviselésre bízták. Mihelyest a' szomszéd faluban fekvő tiszte ezen környülállást megtudta, egy osztályka-

tonasággal, a' hely színére sietett, a' halottakat eltemettette, 's ott maradt, hogy az ápolatlan betegekre, gondot viseljen.

## Magyar és Erdély Ország.

Gyuláról, Békés Várm. Ezen hónap 24 és 25 dikén tartotta ezen Ns Megye Tisztválasztó székét Nagy Meltos. Lántzy Jó'sef Ts. K. belső titkos Tanácsos mint Fő Ispány Úr Ő Excja előlülése alatt, mellynek következésében:

Első Al Ispány, Szentkátolnai Cseh Ferentz, Második Al Ispány, Szentgyörgyi Horváth Antal.

Rendes Táblabírák: Tomtsányi Kristóf, Holdmésesi Kornely Ambrus. Fő Jegyző Novák Antal. Első Aljegyző Főjegyzői ranggal Kállay Ignácz. Második Al-Jegző 's Levéltárnok Kis János. Tiszt. Al Jegyzők Báró Wenkheim, Béla, és Juhász Dániel. Tiszti Fő Ügyész Lengyel Márton. Másodügyész Stummer Imre. Tisztlb. Ügyészek Kis Péter, Bogyó János, Simay Domokos, Juhász Jó'sef. Vízi és Úti Biztos Fő Szolga Birói rangal Lehotzky Lajos. Számvevő Németh Antal. Tiszt. Számvevő Virágos Sándor. Fő Orvos Tormásy Lajos. Földmérő Bodoky Mihály. A' Csabai Járás Fő Szolga Birálya Stummer János. Al Szolga Biró Boczko Károly. Esküdtek: Paulovytz Gábor Szolga Birói rangal és Tomtsányi Jó'sef. A' Békési Járásban Fő Szolga Biró: Vidovich Ferentz. Al Szolga Biró: Simay Kajetán Fő Sz. Birói rangal. Esküdtek Tomka Pál Szolga birói rangal, és Novák Ferentz. Katonai Biztosok 's egyszersmind Tiszt. Esküdtek: Lehotzky István és Kornely Jó'sef. Mezei Biztosok Omázta Tobiás, és Káló Jó'sef. Tiszt. Esküdtek Kövér János, Hahoty László. Selyem.

**Inspector Csunko József.** Ez alkalommal pedig Méltóságos Fő Ispán Urunk a számosan együtt lévő Megyebeli Karokat és Rendeket, mind a szomszéd Vármegyebeli vendégeket igaz magyarnyájassággal folyvást vendéglette.

**Ó-Torda Oct. 14-dikén.** Mind-szent havának 10-dik napja fényes polgári innepe vala Ns. Torda Vgyének; midőn Ábrahámfalvi Méltós. Ugron István Ur Ó Nagysága, az Erdélyi Kir. Főkormányzéknek eddigleni Titoknokja, Megyénk Fő-Ispányi székébe emeltetett.

**Zilah Oct. 9 kén.** Ma tartá Nemes Közép Szólnok Vármegye, tsaknem fél Század óta nem látott Főispáni beiktatását. Fényes küldöttség hívá meg Gróf Degenfeld Schomburg Otto Urat kijelelt Főispányi székét elfoglalni. Felolvastván főiktató Biztos Kato na 'Sigmond Ur Főkormányi Tanátsnok a' Fejedelmi adomány levelet, 's letévén a' Gróf Főispáni, 's a' Nemzetek egyesítő esküjét: temérdek sokaság öröm zajongó éljen harsogásai, 's jobb jövőre dagadozó honfi keblek lelkes invezlési közt emeliettek fel minden értelemben magas székibe az új Főispán. Tuhutumra a' Meszes bértzein éppen ennek tövében, szállonganak vissza a' ditső hajdanban merengő képzetink.

Rendes tárgyak vétetvén elé, 's felolvasztatván legelőbb is a' Fejedelmi kegyes Válasz, mellyben Országgyűlés tartás ígértetik, a' Megye részről határozattá lön: ezt egyenesen magának a' Felsőnek megkö-zönni; de, egyszersmind egybehívása ideje pontos meghatározásával is megnyugtatóunkat kérti. Azután többféle tárgyak vétettek vitatás alá. — Végre: Főispányunk je-

lenté: hogy a' beiktatására adandó száz arany felét a' kebelbeli — Zilahi Ref. Gymnasium építésire, más részét pedig a' Megye foglyai pénzalapjául szánta. Fellobbanván szép példájára Megyénk Nemesei, a' hazafi innepet hazafi közhasznú tettel vetelkedtek jelesbíteni, ditső emléküvé örökíteni; 'sszent kötelességeknek ismervén a' hazának saját gyermekei neveltetéséről gondoskodniok, — hogy azomban kiki olly mértékben adjon vissza honnának, mellyben attól vett, közönségessé lön: telek szám szerint folyni be, a' nevezett vidéki iskola segedelmezésire. — (Erd. Hiradó.)

**Sz. Somlyó Oct. 10-dikén.** Cathol. Gymnasiumunk igen szerentsés: az idén egy cathedrálval újra meggazdagodott. Alapította ezt Erdélyi Nagymélt. Püspök Tusnady Kovács Miklós Ur Ó Excja; melly ditső tettet a' Kir. helybehagyás tsalhatatlanul követi.

**Új Szék Földvár Oct. 18-dikán.** Hítetsző volt az az öröm, mellyet Aranyas Szék, buzgó óhajátását bételyesedve látva, egyszől a' hívatálába béiktattatott F. Szálláspataki Mlgs Mara József Ur, másfelől a' béiktatásra kinevezett Biztosok, Fő Korm. Széki Tanátsos, Mlgs Hollaki Antal, Ns Torda Várm. Fő Ispánnya Mlgs Ugron István Urak iránt, Ns Széki Fő Jegyző Tek. Szarvadi Lajos Ur vezérlése alatt, kimutatott. — Ugyan is mindnyáján a' templomba menvén, egy arra készített szép Kar ének, 'és Felső Fejedelmünk' belses életéért való háláadás után, kezdődött az öröm nap — a' mikor, egy, a' Mlgs G. Tholdalagi 'Sigmond Ur Ó Ngától kirendelt Biztosság által, a' Mlgs béiktató Biztos, és új Fő Kir. Biró Urak, a' Tek. Ns. Rendek' Gyűlésébe meghívatván, a' Fő

Horm. Széki Tanátsnok, Mlgs Hollai Antal Ur Ó Ngától tartott fontos beszéd, 's a' kegyelmes Adománylevél' felolvasása után, a' tisztelt Fő Kir. Biró Ur Esküvését letette, — mellyet a' második béiktató Biztos Mlgs Ugron István, az új Fő Kir. Biró Ur, és a' Ns. Fő Széki Jegyző Tek. Szarvadi Lajos Ur szép beszédjei, 's a' Gyűlés Éljen kiáltásai követték. — Ezekután a' tisztelt Fő Kir. Biró Ur az Elölülői széket elfoglalván, a' Ns. szék Rendeihez ismét egy, a' jó Tisztek' tulajdonosságait 's kötelességeit tárgyozó Beszédet mondott, mellyet a' Fő Jegyző Tek. Szarvadi Lajos, és a' Dulló Commissarius Tek. Szilágyi Sándor Urak beszédjei, számos Éljen kiáltások között rekesztettek bé. — A' köz tárgyak folyását, az addig volt V. Kir. Biró Mlgs Rabos Dániel Urnak elbútsúzása, 's annak a' többször említett Fő Jegyző által való elfogadása kezdé meg — melly után a' nemzetek egyesítő Esküvése letevődven, a' Gyűlés, mellyre egy több mint 900 személre terített fényes asztal várt, eloszlott, — az ebéd felett a' ditsösségesen uralkodó Fels. Fejedelmünkért a' Haza Nagyjaiért, és több Jelenlévőkért, Eljen kiáltások közt paharak ürittettek ki. A' mások örmét utóljára nevelte még a' Mlgs Fő Kir. Biró Ur nagyobb Fija Miklós Édes Szülei hosszas életekért mondott beszédje. — A' díszes nap estve egy tűzi-játék — kivilágosítás — és a' Fő Kir. Biró Urtól adott tántzos mulattság, 's vatsorán végződe bé.

Trentsény Vgye. Béláról Oct. 21-dikén. A' Felsőségnek több rendbe megújított kegyelmes rendelése lévén a' tehén himlőt a' kisdedekbe a' számtalan szerentsétlenségek kikerülhetése végett béoltatni, mellynek könnyen telyesítésbe való vétele körül elkövetet módja Tiszt. Orjeska András Urnak, egy a' legszebbek közzül. Ki is mindjárt tavasszal szélesen ki terjedő Plebaniája minden helységeibe megjelenve hathatos beszédével Halgatóit az engedelmesség haszna eránt elébb meggyözi, azután a' Mestere 's Organistája segítségével egy a' himlő, oltásba már 20 esztendőtol fogva gyakorlott, Esküdt által a' kisdedeket egy kis ajándékokskával is, a' hol szükség, rá bírva, bé oltatja, — nyoltz nap mulva a' béoltattakat a' Mestere által megnézet, a' meg fogantakat feljegyezteti. — Így terjeszti ez a' munkás Tiszt. Ur, er telme, vagyonja, 's jószíve által mintegy 3000 halgatói között a' boldogságot, fáradhatatlansága által elhárítva a' himlő bé nem oltása által a' sokszor megtörtént szerentsétlenségeket, — így segíti buzgón a' Felsőbbség szent tzeljät. —

A' Pénz folyamat Növény 8-dikán,  
közép ár:  
A' Státus' 5p. Centes Obligátzióji 85 5/8  
Az 1820-béli sorsosok: —  
Az 1821-béli hasonlók: —  
Bétsvárosa 2 1/2p. Centes Bankó Obligátzióji: 47 for. keltek, mind Conv.  
A' Bank-Aktziák keltek 1102 for. ton  
Conv. Pénzben.

(Fél árkus „SOKFÉLE“ LV. Toldalékkal.)

Szerkesztető és Kiadó Márton József, Professor. (Landstrasse Nro 315.)

Nyomatató: Nemes Haykal Antal. (Obere Bäcker-Strasse Nro 755.)